DIALOGUES QUOTIDIENS ;

|  |  |
| --- | --- |
| **jag har** |  |
| **du har** |  |
| **han har** |  |
| **hon har** |  |
| **vi har** |  |
| **ni har** |  |
| **de har** |  |

|  |  |
| --- | --- |
| jag har en bil |  |
| jag är från Sverige |  |
| jag gillar.... |  |
| jag gillar inte |  |
| har ni glass? |  |
| min favoritskådespelerska är... |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | presentera dig själv på franska :namnåldercivilståndbostadfamiljutseendeintressen |  |
|  | nämn 3 saker/aktiviteter du gillar |  |
|  | nämn 3 saker/aktiviteter du inte gillar |  |
|  | berätta om 4 av dina favoriter (färg, djur, sport, land, musik etc) |  |
|  | säg 3 saker du tycker är fel/dumt |  |
|  | säg något du är rädd för |  |
|  | säg vad du skall göra i kväll |  |
|  | berätta om din favoritskådespelare |  |
|  | säg att du inte förstår |  |
|  | säg att du inte vet |  |
|  | säg 10 meningar i inte-form som stämmer om dig |  |
|  | be någon tala långsamt |  |
|  | säg att du förstår bra |  |
|  | be någon repetera |  |
|  | berätta 7 faktauppgifter om Sverige |  |
|  | fråga om kompisen gillar hallon – kompisen svarar |  |
|  | fråga vad klockan är – kompisen svarar |  |
|  | berätta något om din favoritbok |  |
|  | fråga om det finns toaletter här |  |
|  | fråga 7 saker om Frankrike |  |
|  | fråga hur mycket det kostar |  |
|  | räkna upp 10 frukter |  |

|  |  |
| --- | --- |
| jag kommer från Sverige |  |
| var bor du ? |  |
| jag bor i……….. |  |
| det är vackert |  |
| det är en liten stad |  |
| känner ni till Sverige ? |  |
| jag känner inte till Frankrike |  |
| känner du till Norge ? |  |
| jag känner redan till Paris |  |
| jag har redan varit i Frankrike |  |
| det är första gången |  |
| det är ett vackert land |  |
| jag talar franska |  |
| jag förstår lite |  |
| tala långsammare är ni snäll |  |
| tala långsamt är ni snäll |  |
| jag förstår inte |  |
| ursäkta, förlåt ? |  |
| kan ni repetera tack ? |  |
| jag har förstått |  |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | infinitif | participe présent | participe passé | présent |
|  | fermer=stänga |  |  |  |
|  | futur | imparfait | passé composé | présent |
| je |  |  |  |  |
| tu |  |  |  |  |
| il |  |  |  |  |
| nous |  |  |  |  |
| vous |  |  |  |  |
| ils |  |  |  |  |
|  | conditionnel | subjonctif | plusqueparfait | impératif |
| je |  |  |  |  |
| tu |  |  |  |  |
| il |  |  |  |  |
| nous |  |  |  |  |
| vous |  |  |  |  |
| ils |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| när stänger ni ? |  |
| är det stängt? |  |
| vi stänger klockan 8 |  |
| det är inte stängt |  |
| har ni stängt redan? |  |
| butiken är stängd |  |
| de stänger tidigt |  |
| stäng era väskor |  |
| hur dags stänger ni? |  |
|  vi har stängt |  |
|  vi har inte stängt |  |
| jag stänger butiken nu |  |
| det är alltid stängt här |  |
| vi skall stänga |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | be att få notan |  |
|  | fråga vad det finns för efterrätter |  |
|  | fråga om de har jordgubbar |  |
|  | säg att det är för dyrt |  |
|  | säg att du inte har pengar |  |
|  | säg att du har glömt din nyckel på rummet |  |
|  | be att få rumsnyckel 35 |  |
|  | beställ en förrätt |  |
|  | beställ en dricka |  |
|  | tala om hur du vill ha din biff stekt |  |

|  |  |
| --- | --- |
| vilken skostorlek ? |  |
| jag har 55 i storlek |  |
| vilken färg ? |  |
| jag tycker mycket om rött |  |
| jag skulle vilja ha en prickig blus |  |
| jag letar efter en rutig skjorta |  |
| jag tycker mycket om denna randiga skjorta |  |
| det är en vacker blommig byxa |  |
| jag gillar inte färgen |  |
| vill ni prova den ? |  |
| det vill jag gärna |  |
| var är provhytten ? |  |
| provhytten är längst in i butiken |  |
| passar den bra ? är det bra? |  |
| den är för liten (mask) |  |
| den är för stor (fem) |  |
|  | infinitif | participe présent | participe passé | présent |
|  | ouvrir=öppna |  |  |  |
|  | futur | imparfait | passé composé | présent |
| je |  |  |  |  |
| tu |  |  |  |  |
| il |  |  |  |  |
| nous |  |  |  |  |
| vous |  |  |  |  |
| ils |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| när öppnar ni ? |  |
| är det öppnat? |  |
| vi öppnar klockan 8 |  |
| det är inte öppet |  |
| har ni öppnat redan? |  |
| butiken är öppen |  |
| de öppnar tidigt |  |
| öppna era väskor |  |
| hur dags öppnar ni? |  |
|  vi har öppnat |  |
|  vi har inte öppnat |  |
| jag öppnar butiken nu |  |
| det är alltid öppet här |  |
| vi skall öppna |  |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | infinitif | participe présent | participe passé | présent |
|  | aimer = gilla |  |  |  |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | futur | imparfait | passé composé | présent |
| je |  |  |  |  |
| tu |  |  |  |  |
| il |  |  |  |  |
| nous |  |  |  |  |
| vous |  |  |  |  |
| ils |  |  |  |  |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | conditionnel | subjonctif | plusqueparfait | impératif |
| je |  |  |  |  |
| tu |  |  |  |  |
| il |  |  |  |  |
| nous |  |  |  |  |
| vous |  |  |  |  |
| ils |  |  |  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **jag har** |  |
| **du har** |  |
| **han har** |  |
| **hon har** |  |
| **vi har** |  |
| **ni har** |  |
| **de har** |  |
| **jag är** |  |
| **du är** |  |
| **han är** |  |
| **hon är** |  |
| **vi är**  |  |
| **ni är** |  |
| **de är** |  |

|  |  |
| --- | --- |
| har ni en liten påse tack ? |  |
| har ni frimärken tack ? |  |
| säljer ni frimärken här ? |  |
| jag skulle vilja ha 5 frimärken till Sverige tack |  |
| vi säljer frimärkena med vykorten |  |
| man måste köpa vykort |  |
| hur många vill ni ha ? |  |
| 5 tack |  |
| har ni växel ? |  |
| har ni inte växel ? |  |
| se upp för er väska |  |
| står ni i kö ? |  |
| är ni tillsammans ? |  |
| ni betalar i kassan |  |

Air de Paris 1

* Hejsan fröken, ert pass tack
* Varsågod herrn
* Hej Christian. Mår du bra?
* Ja, jag mår bra. Och du?
* Sådär
* Hej då pappa!
* Vi ses snart Sophie
* Vem är det därborta?
* Det är Herr Martin
* Tunnelbanan till Paris tack?
* Därborta, till höger
* Tack frun

Air de Paris 2

* Molièregatan tack? (Var ligger Molièregatan..?)
* Det är i närheten. Det är den andra gatan till vänster.
* Tack herrn.
* Ingen orsak fröken
* Finns det ett kafé i närheten?
* Ja, rakt fram
* Finns det en bank i närheten?
* Ja, bakom järnvägsstationen.
* Men var är järnvägsstationen då? Är det långt?

* Nej, inte alls. Det är den andra gatan till höger.
* Tack frun.
* Ingen orsak herrn.

Air de Paris 3

* en Perrier (mineralvatten) tack
* genast fröken
* hur mycket kostar det?
* 3 euro
* en diabolo och en varm ost- och skinksmörgås tack
* och ni?
* en kåla och en macka med skinka

* mycket bra
* vad kostar det?
* 9 euro
* ett glas vin, två öl och tre smörgåsar med ost tack
* två koppar kaffe och en apelsinjuice tack
* ok
* här är (varsågod) kaffet och apelsinjuicen
* tack, vad kostar det?
* 6 euro
* Kyparn! Notan tack!
* Fröken! Räkningen tack!

Air de Paris 4

* har ni ett rum?
* för en person?
* ja, herrn
* för hur många nätter?
* jag vet inte; för ungefär 2 veckor
* vi har ett rum med dusch och toalett på fjärde våningen
* mycket bra, vad kostar det?
* 102 euro, frukosten ingår
* ok, finns det en hiss?
* ja fröken; därborta, till vänster
* tack
* vänta....nyckeln; nummer 44

Air de Paris 5

* vilket är ert namn fröken?
* mitt namn är Marie Andersson
* Marie....M-A-R-I-E och Andersson....oj...det är svårt det där; bokstavera tack
* A-N-D-E-R-S-S-O-N
* Tack. Andersson...A-N-D-E-R-S-S-O-N. Ni är inte fransk eller hur?
* nej, jag är svensk

* Åh, ni är från Sverige! Från vilken stad?
* jag är från Stockholm
* det är en vacker stad, eller hur?
* ja, ganska; men inte som Paris
* jaha, välkommen till Paris och här är formuläret fröken

Air de Paris 6

* hejsan fröken
* hejsan frun; jag skulle vilja ha en karta över Paris
* gärna
* för att komma (gå) till Pompidoucentret tack?
* Det är inte långt härifrån. Först Sébastopolboulevarden och sedan Rambuteaugatan och se där Pompidoucentret
* tack så mycket

* Ingen orsak. Ha en bra dag.
* Sedan två timmar letar jag efter Picassomuséet. Det är i detta kvarter eller hur?
* Ni har rätt, men det är svårt att hitta. Titta på kartan! Här är turistbyrån och här är Picassomuséet.
* Åh ok. Jag förstår nu. Tack så mycket.

Air de Paris 7

* vad önskas fröken?
* jag skulle vilja ha en karta över tunnelbanan
* är det allt?
* har ni biljetter för bussar?
* Javisst. Men man måste köpa en ”carnet”.
* En ”carnet”, vad är det?
* Det är tio biljetter för buss eller tunnelbana. Det är billigare på det sättet.
* Åh, jag förstår. Dåså, ett rabatthäfte tack. Jag letar också efter svenska tidningar.
* Jag beklagar fröken. Men det finns en tidningskiosk därborta i hörnet.
* vad kostar det, kartan och rabatthäftet?
* det kostar 13,80 euro.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | kanske |  |
|  | utan sås |  |
|  | med sås |  |
|  | med mycket pommes-frites |  |
|  | lite |  |
|  | jag förstår lite |  |
|  | inte alls |  |
|  | självklart |  |
|  | jag är trött |  |
|  | jag är hungrig |  |
|  | det var gott |  |
|  | jag är inte så hungrig |  |
|  | jag är törstig |  |
|  | jag är mycket törstig |  |
|  | jag skulle vilja ha en köttbit |  |
|  | vilken stekning? |  |
|  | välstekt |  |
|  | medium |  |
|  | kan jag hjälpa er? |  |
|  | kan jag få mer potatis tack? |  |
|  | jag har ingen (inte) gaffel |  |
|  | var är min kniv? |  |
|  | jag gillar inte pepparsås |  |
|  | roligt |  |
|  | min biljett fungerar inte |  |